



Briselē, 2024. gada 9. janvārī
(OR. en)

5026/24

ECOFIN 5
UEM 4
SOC 4
EMPL 4
COMPET 4
ENV 4
EDUC 3
RECH 4
ENER 3
JAI 6
GENDER 3
ANTIDISCRIM 3
JEUN 3
SAN 4

PIEZĪME

Sūtītājs:	Padomes Ģenerālsēkretariāts
Saņēmējs:	delegācijas
Temats:	Paskaidrojums – Pavaddokuments Padomes ieteikumam par eurozonas ekonomikas politiku 2024. gadā

Pielikumā ir pievienots Padomes ieteikumam par eurozonas ekonomikas politiku pievienotais paskaidrojums tādā redakcijā, kāda ir sagatavota pēc izskatīšanas Ekonomikas un finanšu komitejā (EFK) un Eurogrupas jautājumu darba grupā (*EWG*).

Paskaidrojums

*– Pavaddokuments Padomes ieteikumam
par eurozonas ekonomikas politiku 2024. gadā*

Regulas 1466/97 2.ab panta 2. punktā par budžeta stāvokļa uzraudzības un ekonomikas politikas uzraudzības un koordinācijas stiprināšanu, kurš ir iedaļā “Dialogs par ekonomikas jautājumiem”, ir noteikts: “*Parasti sagaidāms, ka Padome ievēro Komisijas ierosinājumus un ieteikumus vai arī izskaidro savu nostāju publiski*”.

Attiecībā uz šo “ievēro vai izskaidro noteikumu” Padome ar šo sniedz turpmāk norādītos skaidrojumus par saskaņotiem grozījumiem Komisijas ieteikumos Padomes ieteikumam par eurozonas ekonomikas politiku saistībā ar Eiropas pusgadu, pret kuriem iebilst Komisija.

Turklāt Padome (ECOFIN) ir vienojusies par vairākiem papildinājumiem, kā arī par faktiskiem vai tehniskiem grozījumiem ieteikumos, kurus Komisija pilnībā atbalsta.

Ieteikums eurozonai Nr. 1

Komisijas teksts:

Noteikt koordinētas un piesardzīgas fiskālās politikas, lai parādu noturētu piesardzīgā līmenī vai panāktu parāda attiecības ticamu samazināšanos. Eurozonā panākt vispārēji bremzējošu fiskālo nostāju un tādējādi veicināt inflācijas drīzu atgriešanos pie 2 % mērķrādītāja, bet vienlaikus saglabāt pielāgotiesspēju, ņemot vērā augsto nenoteiktības pakāpi. Pēc iespējas drīz izbeigt ar krīzi saistītos enerģētikas atbalsta pasākumus un attiecīgos ietaupījumus izmantot deficīta mazināšanai.

Nodrošinot atbilstību Padomes ieteiktajiem izdevumu maksimumiem, līdztekus pielāgot fiskālo nostāju tā, lai novērstu paliekošas inflācijas līmeņa atšķirības. Vidējā termiņā izstrādāt fiskālās stratēģijas, kas ļauj panākt piesardzīgu vidēja termiņa fiskālo stāvokli, un attiecīgā gadījumā stiprināt parāda atmaksājamību, īstenojot pakāpenisku un ilgtspējīgu konsolidāciju apvienojumā ar kvalitatīvām publiskajām investīcijām un reformām. Attiecīgā gadījumā šajās stratēģijās iekļaut pasākumus, kas ļauj vēl vairāk uzlabot publisko izdevumu efektivitāti un kvalitāti un uzlabot pensiju un veselības aprūpes sistēmu ilgtspēju un adekvātumu.

Teksts, par ko panākta vienošanās:

Noteikt koordinētas un piesardzīgas fiskālās politikas, lai parādu noturētu piesardzīgā līmenī vai panāktu parāda attiecības ticamu samazināšanos. Lai gan politikai arī turpmāk vajadzētu būt elastīgai, ņemot vērā valdošo nenoteiktību, panākt kopumā ierobežojošu fiskālo nostāju eurozonā saskaņā ar Padomes ieteikumiem un tādējādi uzlabot publisko finanšu ilgtspēju un izvairīties no inflācijas spiediena palielināšanās. Pēc iespējas drīz 2024. gada laikā izbeigt ārkārtas enerģētikas atbalsta pasākumus un saistītos ietaupījumus izmantot deficīta mazināšanai. [...] Izstrādāt fiskālās stratēģijas, lai panāktu piesardzīgu vidēja termiņa fiskālo stāvokli un vajadzības gadījumā stiprinātu parāda atmaksājamību, īstenojot apņēmīgu, diferencētu, pakāpenisku un reālistisku konsolidāciju apvienojumā ar kvalitatīvām publiskajām investīcijām un reformām, jo īpaši, lai nodrošinātu lielāku ilgtspējīgu izaugsmi un palielinātu eurozonas noturību pret nākotnes izaicinājumiem. Attiecīgā gadījumā šajās stratēģijās iekļaut pasākumus, kas ļauj vēl vairāk palielināt publisko izdevumu efektivitāti un kvalitāti un uzlabot pensiju, veselības aprūpes un ilgtermiņa aprūpes sistēmu ilgtspēju un adekvātumu.

Paskaidrojums:

Padome atzīst, ka ir svarīgi izvairīties no inflācijas spiediena palielināšanas, izmantojot fiskālo politiku, tomēr tā uzskata, ka fiskālajai politikai ir mazāka nozīme inflācijas līmeņa atšķirību novēršanā, kur lielāka nozīme ir citām strukturpolitikām. Tādējādi tekstā, par kuru panākta vienošanās, nav atsauces uz fiskālās nostājas pielāgošanu tā, lai novērstu paliekošas inflācijas līmeņa atšķirības, vienlaikus saglabājot norādes par to, ka tiek nodrošināta atbilstība Padomes fiskālajiem ieteikumiem.

Ieteikums eurozonai Nr. 2

Komisijas teksts:

Uzturēt augstu publisko investīciju līmeni, lai atbalstītu zaļo un digitālo pārkārtošanos un stiprinātu produktivitāti un noturību. Paātrināt atveseļošanas un noturības plānu, tai skaitā *REPowerEU* nodaļu, īstenošanu. Pilnvērtīgi izmantot kohēzijas politikas programmas un nodrošināt, ka to vidusposma novērtējumā tiek cita starpā ņemtas vērā Eiropas pusgada ietvaros apzinātās problēmas un Eiropas sociālo tiesību pīlāra īstenošanas progress, nemazinot to vispārējo vērienīgumu.

Teksts, par ko panākta vienošanās:

Uzturēt augstu publisko investīciju līmeni, lai atbalstītu zaļo un digitālo pārkārtošanos, stiprinātu ražīgumu un konkurētspēju un palielinātu ekonomisko un sociālo noturību. [...] Nodrošināt atveseļošanas un noturības plānu, tostarp REPowerEU nodaļu, pastāvīgu, ātru un efektīvu īstenošanu. Pilnvērtīgi izmantot kohēzijas politikas programmas un nodrošināt, ka to vidusposma novērtējumā tiek cita starpā ņemtas vērā jaunās Eiropas pusgada ietvaros apzinātās problēmas un ieteikumi un Eiropas sociālo tiesību pīlāra īstenošanas progress, nemazinot to vispārējo vērienīgumu.

Paskaidrojums:

Padome uzskata, ka ir ļoti svarīgi nodrošināt atveseļošanas un noturības plānu pastāvīgu, ātru un efektīvu nepārtrauktu īstenošanu, neskarot Komisijas stingros izvērtējumus. Tādējādi tekstā, par ko panākta vienošanās, nav atsauces uz īstenošanas paātrināšanu, jo Padome joprojām ir skeptiski noskaņota par to, vai ir lietderīga turpmāka īstenošanas paātrināšana.